

# Infinitiv und AcI-Strukturen

(Übungssätze aus der Originallektüre)

1.

*Lazarus und der Reiche*

Ἐγένετο δὲ ἀποθανεῖν τὸν πτωχὸν καὶ ἀπενεχθῆναι αὐτὸν ὑπὸ τῶν ἀγγέλων εἰς τὸν κόλπον Ἀβραάμ· ἀπέθανεν δὲ καὶ ὁ πλούσιος καὶ ἐτάφη. (Lk 16,22)

2.

*Jesus zu Zachäus:*

„Σήμερον γὰρ ἐν τῷ οἴκῳ σου δεῖ με μείναι.“ (Lk 19,5)

3.

*Die Jünger zu Jesus angesichts des Brotmangels:*

Καὶ λέγουσιν αὐτῷ οἱ μαθηταί· „Πόθεν ἡμῖν ἐν ἐρημίᾳ ἄρτοι τοσοῦτοι, ὥστε χορτάσαι ὄχλον τοσοῦτον;“ (Mt 15,33)

4.

*Gott prophezeit die Leiden des Apostels Paulus:*

Ἐγὼ γὰρ ὑποδείξω αὐτῷ, ὅσα δεῖ αὐτὸν ὑπὲρ τοῦ ὀνόματός μου παθεῖν. (Apg 9,16)

5.

*Die Vertreibung aus dem Paradies*

Ἐν ἰδρώτι τοῦ προσώπου σου φάγη τὸν ἄρτον σου ἕως τοῦ ἀποστρέψαι σε εἰς τὴν γῆν, ἐξ ἧς ἐλήμφθης, ὅτι γῆ εἶ καὶ εἰς γῆν ἀπελεύση.“ (Gen 3,19)

6.

*Aus der Susanna-Erzählung*

Καὶ ἦν Ἰωακὴμ πλούσιος σφόδρα καὶ ἦν αὐτῷ παράδεισος γειννῶν τῷ οἴκῳ αὐτοῦ καὶ πρὸς αὐτὸν προσήγοντο οἱ Ἰουδαῖοι διὰ τὸ εἶναι αὐτὸν ἐνδοξότερον πάντων. (Dan 13,4)

7.

*Das schlechte Gewissen der zwei Männer*

Ἐξέκλιναν τοὺς ὀφθαλμοὺς αὐτῶν τοῦ μὴ βλέπειν εἰς τὸν οὐρανὸν μηδὲ μνημονεύειν κριμάτων δικαίων. (Dan 13,9)

8.

*Die Männer lauern Susanna auf*

Καὶ ἐγένετο ἐν τῷ παρατηρεῖν αὐτοὺς ἡμέραν εὐθετον εἰσηλθέν ποτε καθὼς ἐχθὲς καὶ τρίτης ἡμέρας μετὰ δύο μόνων κορασιῶν καὶ ἐπεθύμησε λούσασθαι ἐν τῷ παραδείσῳ, ὅτι καῦμα ἦν. (Dan 13,15)

9.

*Der verlorene Sohn zum Vater:*

Εἶπεν δὲ ὁ υἱὸς αὐτῷ· „Πάτερ, ἥμαρτον εἰς τὸν οὐρανὸν καὶ ἐνώπιόν σου, οὐκέτι εἰμὶ ἄξιος κληθῆναι υἱός σου.“ (Lk 15,21)

10.

*Der Vater zum älteren Sohn:*

Εὐφρανθήναι δὲ καὶ χαρῆναι ἔδει, ὅτι ὁ ἀδελφός σου οὗτος νεκρὸς ἦν καὶ ἔζησεν, καὶ ἀπολωλὼς καὶ εὐρέθη.“ (Lk 15,32)